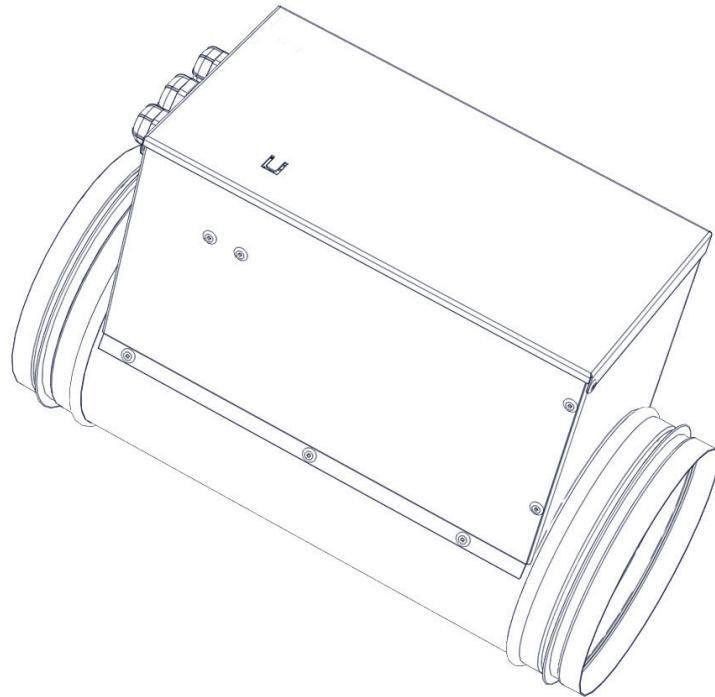




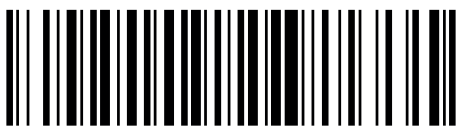
PARTNER
IN VENTILATION
2VV.CZ

CZ
EN
DE
RU
IT
ES
NO
SV
FI

EOKO2-VE



INSTALLATION



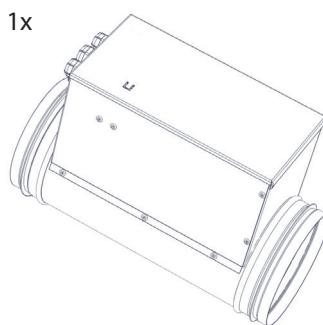
4-118-0371




1.

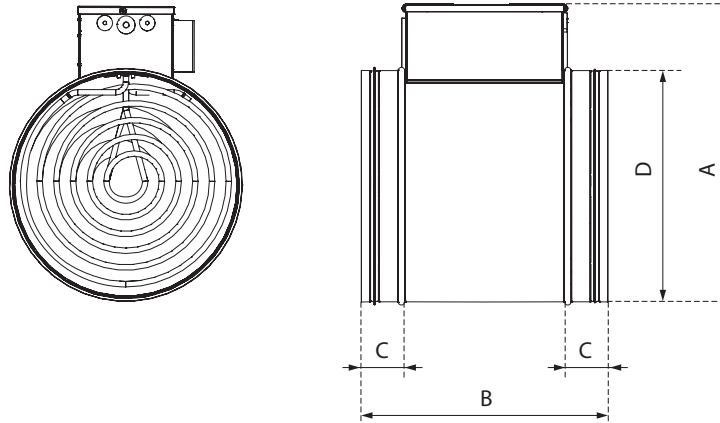
- CZ:** PROHLÁŠENÍ SHODY PRO CLONY SE NACHÁZÍ NA WWW.2VV.CZ
EN: DECLARATION OF CONFORMITY FOR AIR CURTAINS IS LOCATED AT WWW.2VV.CZ
RU: ЗАЯВЛЕНИЕ О СООТВЕТСТВИИ ДЛЯ ВОЗДУШНЫЙ ЗАБЕС НАХОДИТСЯ НА САЙТЕ WWW.2VV.CZ
DE: DIE KONFORMITÄTSEKTLÄRUNG FÜR DIE LUFTSCHLEIER FINDEN SIE UNTER WWW.2VV.CZ
IT: LA DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ DELLE CORTINE D'ARIA SI TROVA SUL SITO WWW.2VV.CZ
ES: LA DECLARACIÓN DE CONFORMIDAD PARA LAS CORTINAS DE AIRE SE ENCUENTRA UBICADA EN WWW.2VV.CZ.
NO: OVERENSSTEMMELSEERKLÆRING FOR GARDINER LIGGER PÅ WWW.2VV.CZ
SV: KONFORMITETSFÖRKLARING FÖR LUFTRIDÅER FI NNS PÅ WWW.2VV.CZ
FI: ILMAVEROJEN VAATIMUSTENMUKAISUUSILMOITUS SIJAITSEE OSOITTEESSA WWW.2VV.CZ

2.




- CZ:** KANÁLOVÉ ČIDLO TEPLoty
EN: DUCT TEMPERATURE SENSOR
DE: KANALTEMPERATURSENSOR
RU: ДАТЧИК ТЕМПЕРАТУРЫ ВОЗДУХОВОДА
IT: SENSORE DI TEMPERATURA DA CONDOTTA
ES: SENSOR DE TEMPERATURA DEL CONDUCTO
NO: KANALTEMPERATURFØLER
SV: KANALTEMPERATURGIVARE
FI: KANAVAN LÄMPÖTILA-ANTURI

3. 

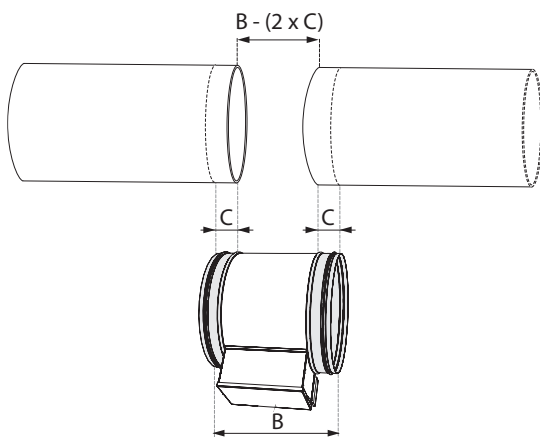


Model	[mm]			
	A	B	C	D
EOKO2-160-0,8-1-VE	260	380	40	160
EOKO2-250-1,5-1-VE	375	380	40	250


4. 

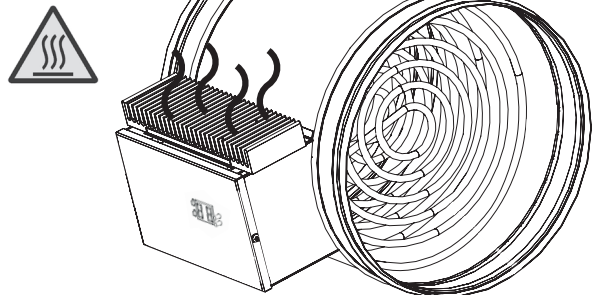
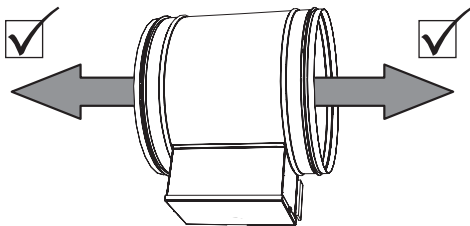
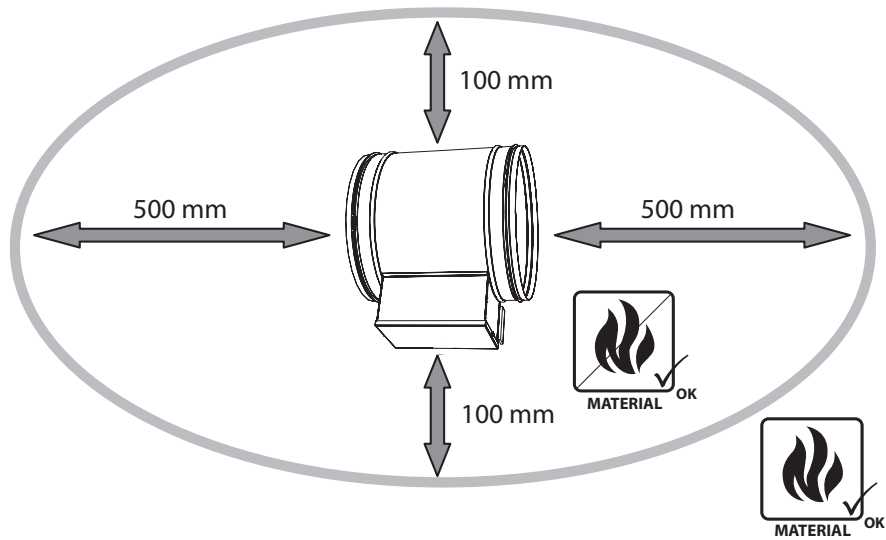
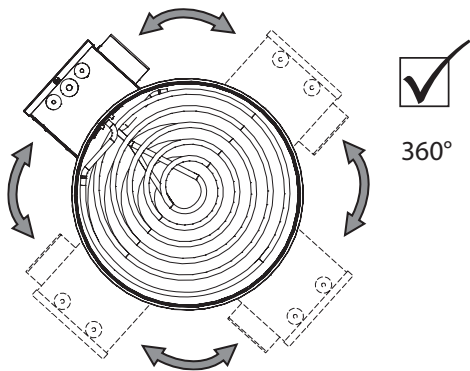
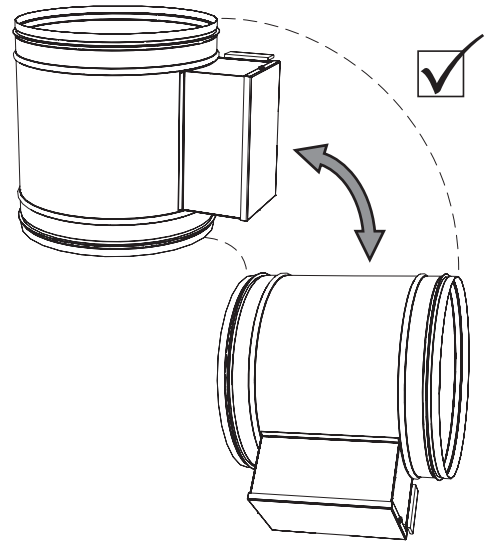
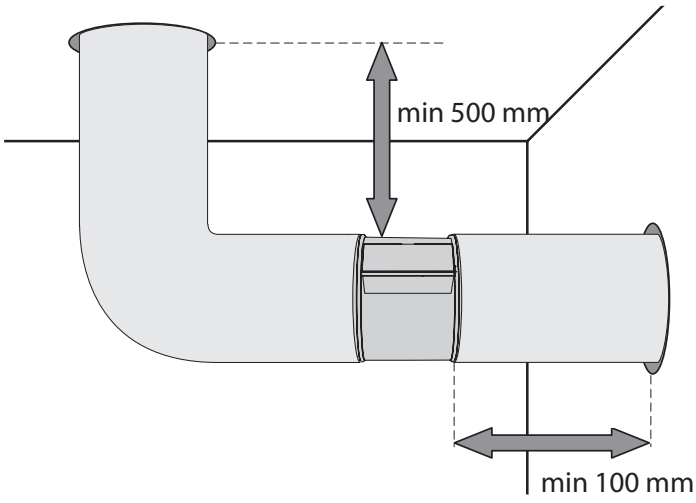
Model	[kW]	[V]	[A]	Min. [m ³ /h]
EOKO2-160-0,8-1-VE	0,8	1x230	3,48	48
EOKO2-250-1,5-1-VE	1,5	1x230	6,52	89

5. 

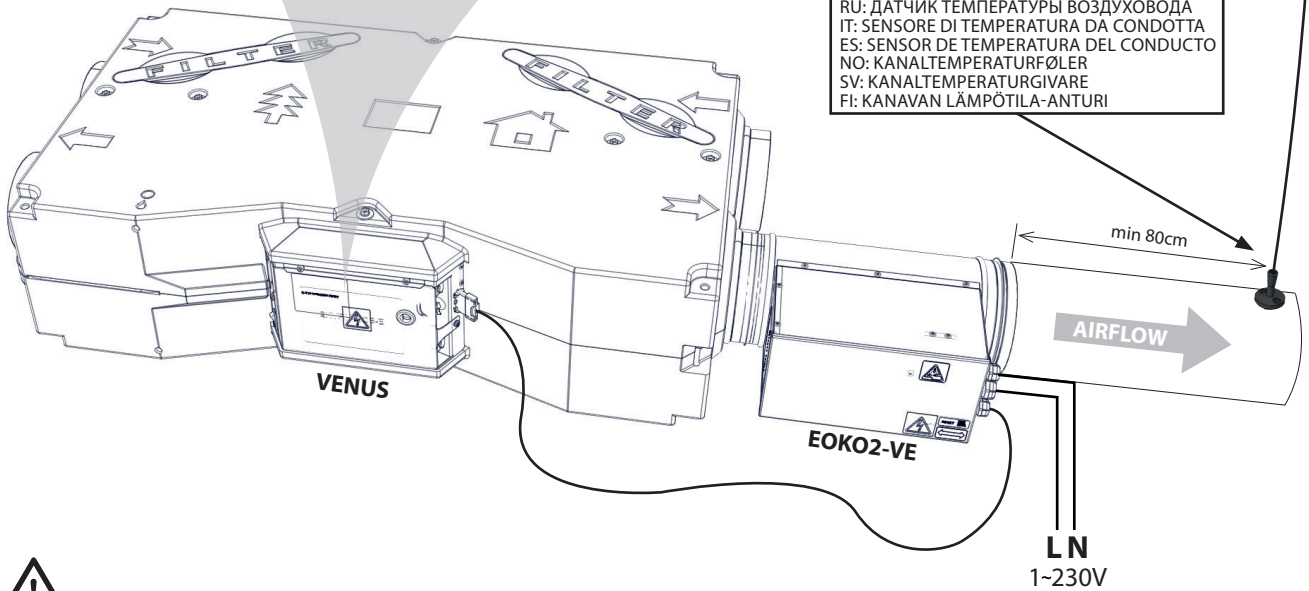
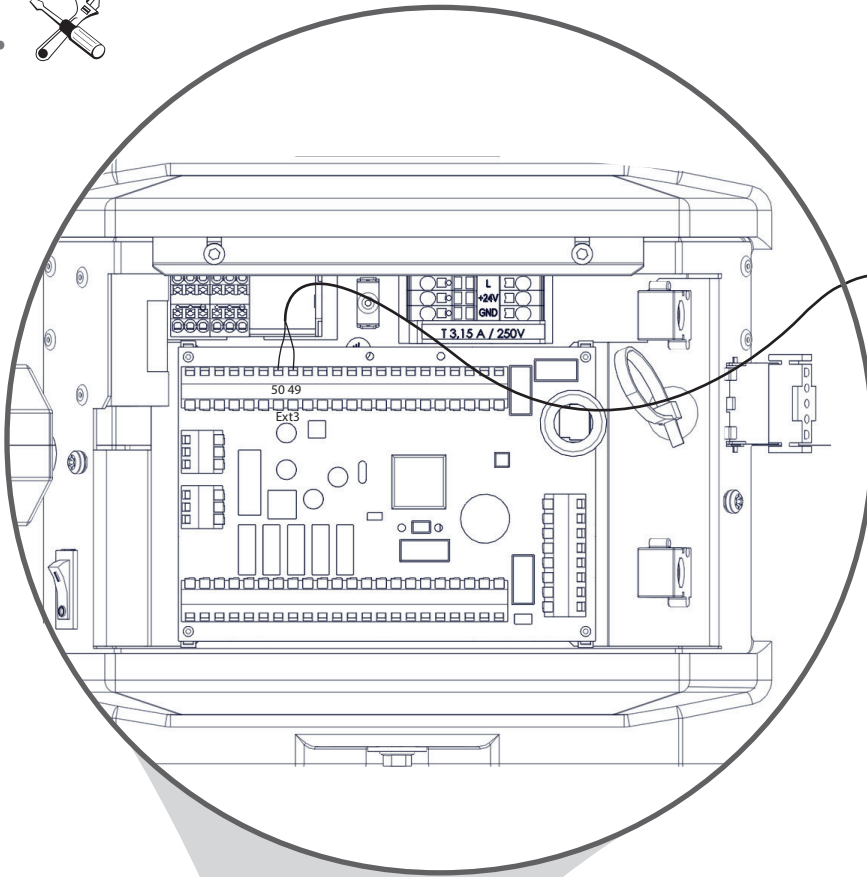


Model	[mm]	
	B	C
EOKO2-160-0,8-1-VE	380	40
EOKO2-250-1,5-1-VE	380	40

6. 



7.



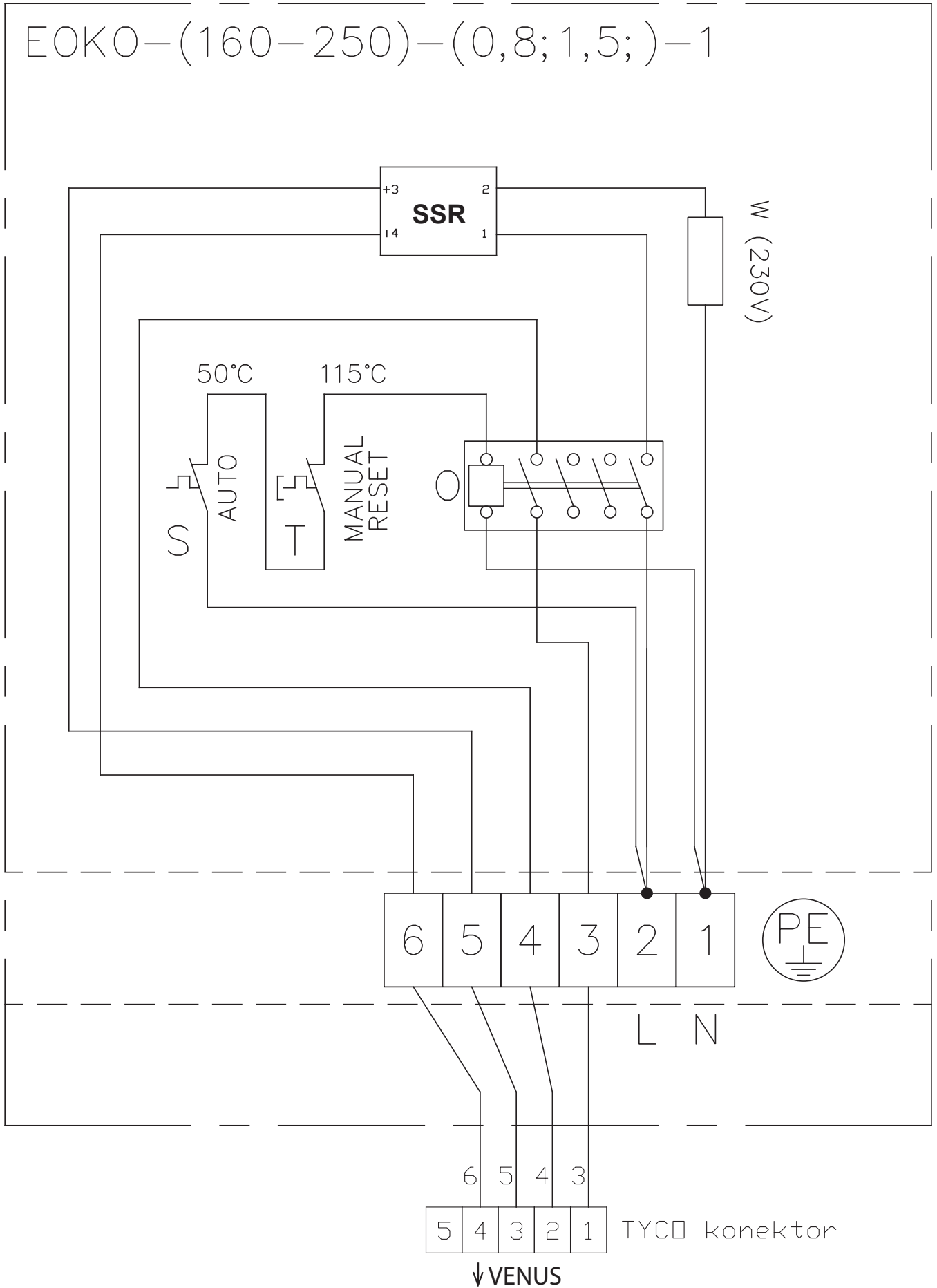
CZ: KANÁLOVÉ ČIDLO TEPLoty
 EN: DUCT TEMPERATURE SENSOR
 DE: KANALTEMPERATURENSOR
 RU: ДАТЧИК ТЕМПЕРАТУРЫ ВОЗДУХОВОДА
 IT: SENSORE DI TEMPERATURA DA CONDOTTA
 ES: SENSOR DE TEMPERATURA DEL CONDUCTO
 NO: KANALTEMPERATURFØLER
 SV: KANALTEMPERATURGIVARE
 FI: KANAVAN LÄMPÖTILA-ANTURI



CZ: JE NUTNÉ STÁVAJÍCÍ ČIDLO ODPOJIT A ZAIZOLOVAT POMOCÍ SVORKY DODANÉ S EOKO2-VE A NÁSLEDNĚ ZAPOJIT ČIDLO NOVÉ (Z EOKO2-VE) + MONTÁŽ DO POTRUBÍ PŘÍVODU ČERSTÉHO VZDUCHU DO BUDOVY
EN: IT IS NECESSARY TO DISCONNECT AND INSULATE THE EXISTING SENSOR USING THE TERMINAL SUPPLIED WITH EOKO2-VE AND THEN CONNECT A NEW SENSOR (FROM EOKO2-VE) + INSTALLATION IN THE FRESH AIR SUPPLY PIPE TO THE BUILDING
DE: DER VORHANDENE SENSOR MUSS MITHILFE DES MIT EOKO2-VE GELIEFERTEN TERMINALS GETRENNT UND ISOLIERT WERDEN. ANSCHLIESSEND MUSS EIN NEUER SENSOR (VON EOKO2-VE) + IN DER FRISCHLUFTVERSORGNUNGSLIENUNG AN DAS GEBÄUDE ANGESCHLOSSEN WERDEN
RU: НЕОБХОДИМО ОТКЛЮЧИТЬ И ИЗОЛИРОВАТЬ СУЩЕСТВУЮЩИЙ ДАТЧИК С ПОМОЩЬЮ КЛЕММЫ, ПОСТАВЛЯЕМОЙ С EOKO2-VE, А ЗАТЕМ ПОДКЛЮЧИТЬ НОВЫЙ ДАТЧИК (ОТ EOKO2-VE) + УСТАНОВКА В ТРУБЕ ПОДАЧИ СВЕЖЕГО ВОЗДУХА В ЗДАНИЕ
IT: È NECESSARIO SCOLLEGARE E ISOLARE IL SENSORE ESISTENTE UTILIZZANDO IL TERMINALE FORNITO CON EOKO2-VE E QUINDI COLLEGARE UN NUOVO SENSORE (DA EOKO2-VE) + INSTALLAZIONE NEL TUBO DI ALIMENTAZIONE ARIA FRESCA ALL'EDIFICIO
ES: ES NECESARIO DESCONECTAR Y AISLAR EL SENSOR EXISTENTE UTILIZANDO EL TERMINAL SUMINISTRADO CON EOKO2-VE Y LUEGO CONECTAR UN NUEVO SENSOR (DE EOKO2-VE) + INSTALACIÓN EN LA TUBERÍA DE SUMINISTRO DE AIRE FRESCO AL EDIFICIO.
NO: DET ER NØDVENDIG Å KOBLE FRA OG ISOLERE EKSISTERENDE SENSOR VED HJELP AV TERMINALEN SOM FØLGER MED EOKO2-VE, OG DERETTER KOBLE EN NY SENSOR (FRA EOKO2-VE) + INSTALLASJON I FRISKLUFTFORSYNINGSRØRET TIL BYGNINGEN
SV: DET ÄR NÖDVÄNDIGT ATT KOPPLA BORT OCH ISOLERA DEN BEFINTLIGA SENSORN MED HJÄLP AV TERMINALEN SOM LEVERERAS MED EOKO2-VE OCH SEDAN ANSLUTA EN NY SENSOR (FRÅN EOKO2-VE) + INSTALLATION I FRISKLUFTSRÖRET TILL BYGGNADEN
FI: OLEMASSA OLEVA ANTURI ON IRROTETTAVA JA ERISTETTÄVÄ EOKO2-VE: N MUKANA TOIMITETULLA LIITTIMELLÄ JA SITTEN LIITETTÄVÄ UUSI ANTURI (EOKO2-VE: LTÄ) + ASENNUS RAITISILMAN SYÖTTÖPUTKEEN RAKENNUKSEEN

8. 

EOKO-(160-250)-(0,8;1,5;)-1



9.  

CZ: V PŘÍPADĚ JAKÝCHKOLIV NEJASNOSTÍ NEBO DOTAZŮ SE NEVÁHEJTE OBRÁTIT NA NAŠE OBCHODNÍ ODDĚLENÍ NEBO ODDĚLENÍ TECHNICKÉ PODPORY.

EN: IN CASE OF ANY QUESTIONS DO NOT HESITATE TO CONTACT OUR BUSINESS DEPARTMENT OR TECHNICAL SUPPORT DEPARTMENT.

RU: В СЛУЧАЕ ВОЗНИКНОВЕНИЯ КАКИХ-ЛИБО ВОПРОСОВ ИЛИ НЕОПРЕДЕЛЕННОСТЕЙ, НЕ СТЕСНЯЙТЕСЬ ОБРАЩАТЬСЯ В НАШ ОТДЕЛ ПРОДАЖ ИЛИ В НАШ ОТДЕЛ ТЕХНИЧЕСКОЙ ПОДДЕРЖКИ.

DE: WENN SIE SICH BEI DER INSTALLATION ÜBER ETWAS UNSICHER SIND, WENDEN SIE SICH AN DIE KUNDENDIENSTABTEILUNG DES HERSTELLERS.

IT: SE DURANTE L'INSTALLAZIONE SI DOVESSERO AVERE DEI DUBBI SU QUALSIASI PROCEDURA, CONTATTARE IL DIPARTIMENTO DI ASSISTENZA DEL PRODUTTORE

ES: EN CASO DE CUALQUIER DUDA O PREGUNTA NO DUDE EN PONERSE EN CONTACTO CON NUESTRO DEPARTAMENTO DE VENTAS O DEPARTAMENTO DE SOPORTE TÉCNICO.

NO: I TILFELLE AV EVENTUELLE UKLARHETER ELLER SPØRSMÅL, IKKE NØL MED Å TA KONTAKT MED VÅR SALGSAVDELING ELLER AVDELING FOR TEKNISK STØTTE.

SV: OM DU ÄR OSÄKER UNDER INSTALLATIONEN, HÄMTA HEM DEN FULLA VERSIONEN AV DENNA BRUKSANVISNING FRÅN 2VV:S WEBBPLATS ELLER KONTAKTA TILLVERKARENS SERVICEAVDELNING.

FI: JOS ASENNUKSEN AIKANA ESIINTYY EPÄSELVYYKSIÄ, OTA YHTEYTTÄ VALMISTAJAN HUOLTOPALVELUUN.



2VV, s.r.o.,
Fáblovka 568
533 52 Pardubice,
Czech Republic



+420 466 741 811



www.2vv.cz



support@2vv.cz

